

Saint Bruno Church



St. Bruno Parish is a multi-cultural community, founded in 1912, that welcomes everyone to worship God, especially through the Holy Eucharist and Perpetual Adoration, to grow in the faith and to serve the less fortunate in order to be light and truth for others.

Thirtieth Ordinary Sunday October 28th, 2012



Trigésimo Domingo Ordinaria 28 de Octubre del 2012

"The Little Parish with a Big Heart"

555 West San Bruno Ave., San Bruno, CA 94066

Tel.: (650)588-2121 Fax: (650)588-6087

Website: www.saintbrunos.org

OFFICE HOURS / HORAS DE OFICINA

TUE.-SAT. 9:00 AM - 1:00 PM & 2:00 - 5:00 PM

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE:

(650)588-2121 Ext. 14 Saturday 9-11 a.m.

PASTORAL STAFF/PERSONAL PARROQUIAL

Rev. Michael Brillantes	Pastor
Rev. Rafael de Avila	Parochial Vicar
Rev. Mr. Ramon de la Rosa	Deacon
Rev. Mr. Virgil Capetti	Deacon
Lupita Mendoza	Secretary
Painisaipalesi Lautaimi	Youth Minister
Rey Matias	Parish Bookkeeper
Taufui Piutau	Pastoral Council Chair
Teresa Navarro	Finance Council Chair
Kacey Carey	DRE
Mireya Salazar	CCD/Confirmation Sec.
Art Sanchez	R.C.I.A.

* OFFICE CLOSED ON MONDAYS / CERRADA LOS LUNES *

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS:

Sunday 8:00 A.M., 12:00 P.M., 6:00 P.M.

Domingo 10:00 A.M. Spanish

Saturday 8:00 A.M., 4:30 P.M. (Vigil)

Sábado 7:00 P.M. (Vigilia)

Weekdays 8:00 A.M., 6:00 PM except Wednesday
12NOON (Temporarily) & 7:00 PM

First Fridays and Holy Days: 8:00 AM & 7:00 PM

3RD FRIDAYS: 8:00 PM (SUNG ADORATION/OUR LADY'S
PRAYER GRP)

Filipino Mass *bawat huling Linggo ng buwan* 3:00 P.M.

ANOINTING OF THE SICK/UNCION DE LOS ENFERMOS:

Please call the parish office when you know of anyone who would like to receive the sacraments but is unable to come to the church. *Favor de llamar a la Oficina cuando usted sepa de alguien que quisiera recibir los sacramentos pero no puede venir a la Iglesia.*

BAPTISMS/BAUTIZOS:

Primer Sábado: 11:00 A.M. Clase/ Bautizo

Segundo Sábado: 11:00 A.M. Clase/ Bautizo

Third Saturday: 11:00 A.M. Baptismal Class

Fourth Saturday: 11:00 A.M. Baptisms

CCD SCHEDULE/CATECISMO:

Grades 1 - 7 Saturdays: 9:00 A.M. - 11:00 A.M.

CONFIRMATION CLASS:

Grades 8-12 Tuesdays starting with 6:00 P.M. Mass

CONFESSIONS/CONFESIONES:

Saturdays: 3:30 PM to 4:30 PM Wednesdays: 6 pm to 9 pm

MARRIAGE/MATRIMONIO:

Arrangements must be made at least six months before the tentative date of the marriage. *Hacer arreglos por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.*

RCIA (RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS):

For adults interested in the Catholic Faith; those preparing to receive the Sacraments: *Thu. 7:00 pm Main Hall Upper Room*

RICA (INICIACIÓN PARA ADULTOS):

Para adultos interesados en la Fe Católica, por favor de llamar a la Oficina Parroquial.



Welcome

WELCOME TO ST. BRUNO CHURCH/

BIENVENIDOS

At our Sunday Mass, we come together from all our small communities and celebrate our oneness in Christ. Take a little time to get to know the folks you are celebrating Mass with. *En nuestra misa del domingo todas nuestras pequeñas comunidades nos juntamos para celebrar nuestra unión con Cristo. Tomen un poco de tiempo y trate de conocer a la persona que está a su lado acompañándolo en la Misa.*

BULLETIN DEADLINE: Tuesday 3:00 p.m.



The Year of Faith

We are in the Year of Faith. It runs from October 11, 2012 to November 24, 2013, the feast of Christ the King. The focus of the Year of Faith as declared by Pope Benedict XVI is the new evangelization.

New evangelization is a call to Christians to embrace their faith anew and proclaim the Gospel with their lives. It is not so much about new programs as much as having new fervor. It is not about campaign strategies to increase church membership as much as in living a life of humility and holiness. It is not about strengthening institutions and settling down but in having a strong resolve to serve people and touch hearts. It is about being true witnesses.

The start of the Year of the Faith coincides with the 50th anniversary of the Second Vatican Council and the 20th anniversary of the publication of the Catechism of the Catholic Church. Vatican II saw the beginning of more active involvement by the laity. It saw the church rediscovering itself and proclaiming the gospel with renewed vitality. The Vatican has recommended that Catholics read the documents of Vatican II and the catechism during the Year of the Faith. In our parish we started a few weeks ago the study of the catechism. If faith is to flourish it must be grounded.

But then again the call to evangelize can be achieved in simpler ways. Wear a smile in your face. Radiate joy when you enter a room. I remember here Archbishop Quinn, our celebrant at the centennial mass. Drawing from his vast knowledge of the scriptures and theology, using stories and simple language, he delivered a powerful homily. Yet his whole demeanor alone radiated joy.

It goes to say that the everyday moments of our lives if lived with Christian charity, faith and hope can bring family members, friends, neighbors and compatriots closer to God. Every Christian has to do what he or she is called to do depending on his or station in life. Husbands and wives strive to love each other. Priests and religious do their best to serve the people entrusted to their care. Children are to be kind and generous. Everyone is called to care for the poor and the needy. All people can evangelize with their lives.

Some other concrete ways to celebrate the Year of the Faith includes participation in the sacraments, especially Sunday mass. Attend mass with increased faith by participating fully in the prayers and the songs. In our church, we make this easier by projecting the texts on the sanctuary wall. Take time for daily prayer to deepen your faith and have a more compassionate heart.

To conclude, let me quote Pope Benedict in his apostolic letter *Porta Fidei* declaring the Year of Faith, "*Faith grows when it is lived as an experience of love received and when it is communicated as an experience of grace and joy. It makes us fruitful because it expands our hearts in hope and enables us to bear life-giving witness.*"

El Año de la Fe

Estamos en el Año de la fe. Se extiende desde 11 de Octubre del 2012 al 24 de Noviembre del 2013, la fiesta de Cristo Rey. El objetivo del Año de la Fe según declarado por el Papa Benedicto XVI es la nueva evangelización.

La nueva evangelización es un llamado a los cristianos a abrazar su fe de nuevo y anunciar el Evangelio con su vida. No se trata tanto de nuevos programas, tanto como con nuevo fervor. No se trata de estrategias de campaña para aumentar la membresía de la iglesia tanto como para vivir una vida de humildad y santidad. No se trata de fortalecer las instituciones y sentar cabeza sino en tener una firme decisión de servir a la gente y los corazones de contacto. Se trata de ser verdaderos testigos. El inicio del Año de la fe coincide con el 50 aniversario del Concilio Vaticano II y el 20 aniversario de la publicación del Catecismo de la Iglesia Católica. El Vaticano II fue el comienzo de una participación más activa de los laicos. Consideró que la Iglesia se redescubre y proclamando el Evangelio con renovada vitalidad. El Vaticano ha recomendado que los católicos lean los documentos del Concilio Vaticano II y el Catecismo en el Año de la fe. En nuestra parroquia comenzamos hace algunas semanas el estudio del catecismo. Si la fe tiene que florecer debe estar conectado a tierra.

Pero una vez más el llamado a evangelizar se puede lograr de manera más sencilla. Llevar una sonrisa en su cara. Irradia alegría al entrar en una habitación. Recuerdo aquí el Arzobispo Quinn, nuestro celebrante en la misa del centenario. A partir de su vasto conocimiento de las Escrituras y la teología, con historias y lenguaje simple, que pronunció una homilía de gran alcance. Sin embargo, su comportamiento entero solo irradiaba alegría.

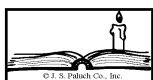
Huelga decir que los momentos cotidianos de nuestras vidas si vivían de la caridad cristiana, la fe y la esperanza pueden traer a sus familiares, amigos, vecinos y compatriotas más cerca de Dios. Todo cristiano tiene que hacer lo que él o ella está llamada a hacer en función de su estación o en la vida. Los esposos y las esposas se esfuerzan por amarse. Los sacerdotes y los religiosos hacen todo lo posible para servir a las personas confiadas a su cuidado. Los niños deben ser amables y generosos. Todos estamos llamados a cuidar de los pobres y los necesitados. Todas las personas pueden evangelizar con sus vidas.

Algunas otras maneras concretas para celebrar el Año de la Fe incluye la participación en los sacramentos, especialmente la misa dominical. Asistir a misa con mayor fe al participar plenamente en las oraciones y las canciones. En nuestra iglesia, hacemos esto más fácil mediante la proyección de los textos en la pared del santuario. Tómese el tiempo para la oración diaria para profundizar su fe y tener un corazón más compasivo. Para concluir, permítanme citar el Papa Benedicto XVI en su carta apostólica *Porta Fidei* declarando el Año de la fe: "*La fe crece cuando se vive como experiencia de amor recibido y cuando se comunica como experiencia de gracia y alegría. Nos hace fructífera porque se expande en nuestros corazones la esperanza y nos permite soportar la vida que da testimonio*".



READINGS FOR THE WEEK

- Monday:** Eph 4:32 -- 5:8; Ps 1:1-4, 6; Lk 13:10-17
- Tuesday:** Eph 5:21-33 [2a, 25-33]; Ps 128:1-5; Lk 13:18-21
- Wednesday:** Eph 6:1-9; Ps 145:10-14; Lk 13:22-30
- Thursday:** Rv 7:2-4, 9-14; Ps 24:1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12a
- Friday:** Wis 3:1-9; Ps 23:1-6; Rom 5:5-11 or 6:3-9; Jn 6:37-40, or any readings from no. 668 or from the Lectionary for Ritual Masses (vol. IV), the Masses for the Dead, nos. 1011-1016
- Saturday:** Phil 1:18b-26; Ps 42:2, 3, 5cdef; Lk 14:1, 7-11
- Sunday:** Dt 6:2-6; Ps 18:2-4, 47, 51; Heb 7:23-28; Mk 12:28b-34



LECTURAS DE LA SEMANA

- Lunes:** Ef 4:32 -- 5:8; Sal 1:1-4, 6; Lc 13:10-17
- Martes:** Ef 5:21-33 [2a, 25-33]; Sal 128 (127):1-5; Lc 13:18-21
- Miércoles:** Ef 6:1-9; Sal 145 (144):10-14; Lc 13:22-30
- Jueves:** Apo 7:2-4, 9-14; Sal 24 (23):1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12a
- Viernes:** Recomendado: Sab 3:1-9; Sal 23 (22):1-6; Rom 5:5-11 ó 6:3-9; Jn 6:37-40 o lecturas del #668 ó lecturas de las misas para los difuntos, #1011-1016
- Sábado:** Fil 1:18b-26; Sal 42 (41):2, 3, 5cdef; Lc 14:1, 7-11
- Domingo:** Dt 6:2-6; Sal 18 (17):2-4, 47, 51; Heb 7:23-28; Mc 12:28b-34

WEEKLY CALENDAR / CALENDARIO SEMANAL

Sunday, October 28th Domingo

- 1PM Handmaids of the Lord (SM)
- 2PM Filipino Mass & Gathering (CHURCH & MH)
- 7PM Practica—Obra de la Virgen de Gpe. (IGLESIA)

Monday, October 29th Lunes

- 6PM Alcoholicos Anónimos— Grupo Serenidad (SG)
- 7PM Practica—Obra de la Virgen de Gpe. (IGLESIA)
- 7PM Señor De Esquipulas (UPPER ROOM)
- 7PM Charismatic Prayer Group (ST. MICHAEL)
- 7PM Talleres de Oración (UPPER RM)

Tuesday, October 30th Martes

- 2PM Alcoholicos Anónimos— Grupo Serenidad (SG)
- 6PM Confirmation Classes— *starting with Mass* (ALL HALLS)
- 8PM Tongan Choir Practice (CHURCH)

Wednesday, October 31st Miércoles

- 6PM-9PM Our Lady's Prayer Group (Rosary, Confessions, & Mass)
- 6PM Soldiers for Christ - Youth Group (UPPER ROOM)

Thursday, November 1st Jueves

- 2PM Alcoholicos Anónimos— Grupo Serenidad (SG)
- 5PM Overeaters' Anonymous (ST. GABRIEL)
- 6PM Singles for Christ Assembly (MAIN HALL)
- 7PM Milagro de Amor-Choir Practice (ST. MICHAEL)
- 7PM Legion de Maria (ST. GABRIEL'S)
- 8PM Tongan Choir Practice (CHURCH)

Friday, November 2nd Viernes

- 2PM Alcoholicos Anónimos— Grupo Serenidad (SG)
- 5:30PM Alma de Cristo (UPPER ROOM)
- 7PM La Purisima (ST. MICHAEL HALL BIG RM)
- 7PM Fe y Esperanza (UPPER ROOM)
- 8PM 1st Friday Fellowship (MAIN HALL)

Saturday, November 3rd Sábado

- 9AM CCD Classes/ Catecismo (ALL HALLS)
- 7PM Couples for Christ Meeting (UPPER RM)

MASS INTENTIONS/ INTECIONES DE LA MISA

Saturday, October 27th, Sabado

- 4:30 p.m. Aurelio Palad (Birthday)
- Lamberto & Jovita (Wedding Anniversary)
- John & Jocelyn Baltero (Thanksgiving)
- +Aladdino Desilva +Efren Dasco
- 7:30 p.m. Tere Mejia (Birthday)
- El Señor de los Milagros
- +Arnulfo Picazo +Tula Barrera (Aniv. De Fallec)

Sunday, October 28th, Domingo

- 8:00 a.m. Pamela Rojas (Birthday) / Joel Guerrero
- 10:00 a.m. +Saul Pedroza Mercado (1er Aniversario)
- 12:00 p.m +Lolita Guarte
- 6:00 p.m. +Agnes Cuenco

Monday, October 29th, Lunes

- 8:00 a.m. Rhaniel & Melinda Rivera (Thanksgiving)
- 6:00 p.m. +Rosita Enriquez

Tuesday, October 30th, Martes

- 8:00 a.m. +Carmen Eduardo Juarez (3rd Death Anniv)
- 6:00 p.m. Licet Picazo (Birthday)

Wednesday, October 31st, Miercoles

- 8:00 a.m. Lacikay Yeo Roberts (Birthday)

Thursday, November 1st, Jueves

Starting November all the masses are for all of our loved ones who have already passed away. If you wish to add your loved ones to the November masses we have placed envelopes in the vestibule, please take one, fill it out and drop it off on the collection basket during any of the masses or you can drop it off at the office. With the exception of Vigil masses on Saturday and Sundays. We will only take intensions for health, birthday, anniversary, etc.

Comenzando Noviembre todas las misas son por todos nuestros seres queridos que ya han fallecido. Si usted desea agregar a sus seres queridos a las misas de Noviembre, por favor llene uno de los sobres que están en el vestíbulo, llénelo y lo puede dejar en una de las canastas de colección en misa, o lo puede dejar and la oficina. Con la excepción de las misas de Vigilia los Sábados y los Domingo. Solo tomaremos intenciones por salud, cumpleaños, aniversario, etc.

Thirtieth Sunday in Ordinary Time

The LORD has done great things for us; we are glad indeed.
-- Psalm 126:3

Trigésimo Domingo del Tiempo Ordinario

Estábamos alegres, pues ha hecho grandes cosas por su pueblo el Señor.-- Salmo 126(125):3

PERPETUAL ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT (24/7)

"In His Presence is fullness of joy" Ps. 16:11b
"For where your treasure is, there will your heart be also." Luke 12:34
"Be still and know that I am God." Ps.46:10

ADORACION PERPETUA DEL SANTISIMO SACRAMENTO



Saint Bruno Parish / Iglesia de San Bruno

Seton Medical Center

Seton Medical Center is the only Catholic Hospital serving San Mateo County. It has provided healthcare for more than 100 years with special attention to those who have little to no health insurance coverage. With the current economy and the State's requirement for earthquake retrofitting, Seton Hospital may be not able to continue to provide for the health care needs of our community.

There is hope, though. On November 6, 2012, San Mateo County voters will be asked to decide the fate of vital county services covered by **Measure A** which includes, among others, that emergency rooms and hospitals are earthquake-safe and remain open, like Seton Medical Center. Moreover, San Mateo County Board of Supervisors has also indicated in a that should San Mateo County voters approve of Measure A, the Board would consider providing much needed support to Seton Medical Center to sustain Seton's Catholic mission, now in its **100th year**, like St. Bruno Parish, of serving the poor.

Centro Médico Seton

El Centro Médico Seton es el único Hospital Católico sirviendo al Condado de San Mateo. Con la economía actual y los requisitos del Estado para el reequipamiento terremoto, Seton Hospital no puede ser capaz de continuar a proveer a las necesidades de salud de nuestra comunidad.

Hay esperanza, sin embargo. El 6 de Noviembre de 2012, los votantes del Condado de San Mateo se le pedirá que decidir el destino de los servicios vitales de los condados cubiertos por la Medida A, que incluye, entre otros, que las salas de urgencias y los hospitales son a prueba de terremotos y permanecen abiertos, como Centro Médico Seton Por otra parte, Condado de San Mateo Junta de Supervisores también ha indicado en una que debe de San Mateo votantes del Condado de aprobar la Medida A, la Junta consideraría proporcionar un apoyo muy necesario a Seton Medical Center para sostener la misión católica Seton, ahora en su año número 100, como la Iglesia de San Bruno, de servir a los pobres.



Just a reminder, Daylight savings ends on Saturday, November 3rd. So, remember to turn clocks back the night of November 3rd.

Un pequeño recordatorio, que el horario de verano termina el Sabado, 3 de Noviembre. Recuerde en atrazar sus relojes la noche del 3 de Noviembre.



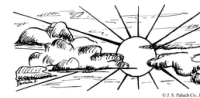
PRAYER OF THE WEEK

Almighty ever-living God,
increase our faith, hope and charity,
and make us love what you command,
so that we may merit what you promise.
Through our Lord Jesus Christ, your Son,
who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit,
one God, for ever and ever.

Reflection question:

How would I change if my faith, hope, and charity were to increase? How would I behave differently?

Collect text from the English translation of The Roman Missal, (c) 2010, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.
Copyright (c) J. S. Paluch Company, Inc.



ORACIÓN DE LA SEMANA

Aumenta, Señor, en nosotros
la fe, la esperanza y la caridad
para que cumplamos con amor tus mandamientos
y podamos conseguir, así,
el cielo que nos tienes prometido.
Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo,
que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo
y es Dios por los siglos de los siglos.

Preguntas de reflexión:

¿Cómo cambiaría yo si aumentaran mi fe, esperanza y caridad? ¿Cómo cambiaría mi comportamiento?

Tomado del Misal Romano, décimo quinta edición (c) 2006, Comisión Episcopal Mexicana, publicado por Obra Nacional de la Buena Prensa, México, D.F. Usado con permiso.
Copyright (c) J. S. Paluch Company, Inc.

Catholic Worker Hospitality House

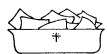
We are running low on some of the basic supplies. Can you please help us with the following items?

- Canned fruit
- Canned soup
- Coffee, creamer, and sugar
- Sliced bread
- Donations for our ongoing expenses



Contact Peter Steihler at (650) 827-0706. Catholic Worker Hospitality House is located at 672 Second Ave, San Bruno.

Thank you for your ongoing support!!!



Weekly OFFERING
© J. S. Paluch Co., Inc.

YOUR CONTRIBUTION / SU CONTRIBUCION

We are grateful for your consistent financial support each Sunday. Please remember us in prayer & offering even when you are not able to be present. *Agradecemos mucho su ayuda financiera de cada semana. Por favor recuérdenos en sus oraciones y en sus ofrendas aun cuando no pueda estar presentes.*

Saturday and Sunday October 20th & October 21st
Not available yet/ No disponible